

LËSCHT
4



DEMOKRATESCH
PARTEI

Walfer

Mat Häerz a Séil fir d'Gemeng Walfer

DE WAHLPROGRAMM
PROGRAMME ELECTORAL
2017



walfer.dp.lu



**Joëlle
Elvinger**

37 Joer
Buergermeeschtesch
Deputéiert, Affekotin
Helsem

EIS KANDIDATEN

fir d'Gemengewahlen
vum 8. Oktober 2017



**Josée
Altmann-Frideres**

70 Joer
Gemengeconseillère
pensionnéiert Comptabel
Bäeldeng



**Michele
Englaro**

28 Joer
Employé bei der Post
Bäeldeng



**Jean-Pierre
Feidt dit Chouche**

67 Joer
pensionnéierte Professor
Helsem



**Germain
Kirsch**

51 Joer
Comptabel
Bäeldeng



**Christian
Lamesch dit Gigo**

36 Joer
Attaché parlementaire
Bäeldeng



**Guy
Medinger**

58 Joer
Ingénieur-technicien
Walfer

Mat Häerz a Séil fir d'Gemeng Walfer



**Elisabeth
Gallinaro**

23 Joer
Privatbeamtin
Walfer



**Martine
Gortan-Thill**

37 Joer
Privatbeamtin bei enger Bank
Bäreleng



**Eliane
Irthum**

56 Joer
Gemengeconseillère
Privatbeamtin
Helsem



**Laurent
Schanck**

37 Joer
Gemengeconseiller
Staatsbeamten
Bäreleng



**Edmée
Turmes-Wenkin**

58 Joer
Privatbeamtin
Helsem



**Nicolas
Wiot**

71 Joer
Schäffen
pensionnéierte Bäcker-Pâtissier
Bäreleng



LÉIF MATBIERGER,

Am Abrëll hu mir lech eise Bilan presentéiert. An deene leschte 6 Joer huet d'Demokratesch Partei vill Projete kënnen ëmsetze fir d'Liewensqualitéit vun de Walfer Awunner ze verbessern.

Well d'Kanner fir eis Prioritéit hunn, hu mir d'Helsemer Schoul

vergréissert an eng nei Maison Relais mat enger flotter Sportshal gebaut. Mir hunn agefouert, datt eis Kanner regional a saisonal Produiten an eise Schoulkantinne gekacht kréien.

Houfreg si mir och dorobber, datt eise Projet fir d'Barrière zu Helsem ofzebauen, haut Realitéit gëtt. A Saache Klima- an Naturschutz si mir als Gemeng mam gudden Beispill virgaangen. Mir hunn eise Fuerpark mat E-Biken an engem Elektroauto méi ökologesch

gestalt a mir verzichten elo ganz op Pestiziden bei der Fleeg vun eise Gréngflächen.

Awer och d'Veräiner leien eis besonnesch um Häerz. Dofir hu mir de Subside fir d'Jugendarbecht erhéicht. Donieft hu mir eis fir d'Zesummeliwen an de Mateneen an eiser Gemeng agesat, sief et iwwer e Sproochecafé, eist multikulturellt Fest oder och Evenementer ewéi d'Rousefest.

Mir wëllen eis awer net op deem ausroue wat mir erreicht hunn, mä mir wëllen eis och weiderhi mat Häerz a Séil fir eis Walfer Bierger asetzen. Wat wëlle mir fir eis Gemeng, wéi soll se an d'Zukunft ausgesinn? Dorobber fannt dir eis Äntwert op den nächste Säiten.

Mir wiere frou, wann Dir eis den 8. Oktober géift Äert Vertraue schenken.

Joëlle Elvinger
Buergermeeschtesch

CHERS CONCITOYENS,

En avril dernier, le DP a officiellement présenté son bilan qui témoigne d'un grand engagement des libéraux au cours des 6 dernières années. Nous nous félicitons d'avoir réussi à transposer de nombreux projets dans le but déclaré d'améliorer la qualité de vie des habitants de la commune de Walferdange.

Les enfants figurant parmi les premières priorités du DP, nous avons fait agrandir l'école de Helmsange et nous y avons fait construire une nouvelle Maison Relais ainsi qu'un nouveau hall sportif attractif. Nous avons introduit une alimentation saine dans les cantines scolaires, qui privilégie les produits régionaux et saisonniers.

Un autre projet dont nous sommes fiers est celui de la suppression du passage à niveau à Helmsange, qui est en cours de réalisation. Dans les domaines du climat et de la protection de la nature, notre commune a joué un rôle modèle. Notre parc automobile est résolument écologique et comprend désormais des vélos électriques ainsi qu'une voiture électrique. En ce qui concerne l'entretien des espaces verts, notre commune est 100% « zéro pesticides ».

Nous attachons une importance particulière à nos

associations locales. C'est la raison pour laquelle nous avons augmenté les montants des subsides en faveur des activités de jeunesse. Au-delà, le DP s'engage en vue d'encourager l'esprit communautaire et la cohésion sociale dans notre commune, notamment par le truchement du dit « Sproochecafé », la fête multiculturelle ou encore des événements comme la fête des roses.

Le DP est loin de vouloir se reposer sur ses lauriers et de se contenter des acquis du passé ! Au contraire, nous voulons continuer dans la voie engagée – corps et âme – au profit des citoyens et citoyennes de Walferdange. L'avenir de notre commune et son visage de demain nous tiennent à cœur. Les pages qui suivent dévoilent comment nous imaginons la société et la vie de demain au sein de notre commune.

Nous serions heureux et reconnaissants de pouvoir compter sur votre appui et votre confiance le 8 octobre prochain quand vous vous rendrez aux urnes.

Joëlle Elvinger
Bourgmestre



Interested in the details of our programme?

Feel free to contact us and we will be pleased to get in touch: walfer@dp.lu

ONSE WAHL- PROGRAMM

NOTRE PROGRAMME ÉLECTORAL

Kannerbetreuung a Schoul

E ganz wichtige Punkt ass d'Entlaaschtung vu jonken Elteren duerch eng verbessert Offer u Crèchen. An Zukunft wëll d'DP d'Öffnungszäite vum **Precocoe** méi flexibel maachen an hinnen den Zougang an d'Maison Relais erméiglechen. D'Gemeng ënnerstëtzt och weiderhin all Initiative fir zousätzlech konventionéiert **Crèchen** zu Walfer oder Helsem, esou datt all Kand eng Plaz an enger Crèche a senger Noperschaft kritt. D'DP setzt sech och dofir an, datt eis **Schoulinfrastrukturen** deenen héchste Standards entsprechen, an dat ugefaange beim moderne Léiermaterial iwwert de Schoulhaff bis zum regionalen lessen.

Structures d'accueil pour enfants et établissements scolaires

Accroître l'offre en structures d'accueil pour soulager les jeunes familles est une priorité importante pour le DP. Nous voulons introduire des horaires plus flexibles dans l'**éducation précocoe** et assurer l'accès à la Maison Relais. Parallèlement, nous continuerons à encourager les initiatives de création de crèches conventionnées additionnelles à Walferdange ou à Helmsange pour que chaque enfant puisse trouver une place dans une crèche à proximité. Le DP s'engage au-delà pour des **infrastructures scolaires** qui répondent aux standards les plus modernes, depuis un matériel pédagogique de haute qualité jusqu'à une restauration scolaire promouvant les aliments régionaux en passant par une cour d'école attractive et adaptée aux besoins des enfants.





Kanner a Jugend

Der DP ass et wichtig, datt et genuch flott **Spillplazen** an eise Quartiere ginn. Mir wäerte weiderhin dofir suergen, datt dës Spillplaze gläichzäiteg den héchste Sécherheetsnormen entspriechen. Mir wëllen och, datt d'Jugend sech an hirer Gemeng wueffillt an eppes gebuede kritt; sief dat am **Jugendhaus** oder an engem vun eise sëllege lokale Veräiner. Doniewent ass et eis wichtig, datt d'Jugendlecher sécher mam ëffentlechen Transport heem kommen, sief dat mat Nuetsbus, Nuetszuch oder mam Night Rider.

Mobilitéit

Och wann de Verkéier am Uelzechtall, statistesch gesinn, ofgehall huet, bleift et wichtig weider un der **Verkéiersberouegung** ze schaffen. Zënter Jore setzt sech d'Walfer DP fir eng **Ëmgéiungsstrooss** an, déi vum Biergerkräiz direkt op Steesel erfleecht. Mat dëser Strooss géif weideren Duerchgangsverkéier aus der Uertschaft ewechgehalen ginn a soumat d'Liewensqualitéit zousätzlech verbessert ginn. Dëse Projet gëtt awer ëmmer nees vun de Grénge a vun der CSV a Fro gestallt an och deementsprechend am zoustännegen Ministère zënter Jore verworfen.

Doriwwer eraus wäerte mer weider op douce Mobilitéit an den ëffentlechen Transport setzen. Op verschiddene Plazen zu Walfer, Helsen a Bären kommen **elektresch**

Enfance et jeunesse

Aux yeux du DP, il est essentiel de disposer d'un nombre suffisant d'**aires de jeux** attractives dans nos quartiers, qui répondent aux normes de sécurité les plus strictes. Nous voulons également garantir une large offre en activités qui s'adressent aux adolescents, que ce soit au sein de la **maison des jeunes** ou dans une des nombreuses associations locales. Au-delà, il nous importe d'assurer un transport public, via bus, train ou Night Rider, qui permette aux jeunes de rentrer le soir en toute sécurité.



Dreiradvéloen, déi ee bei Bedarf benotze ka fir akafen ze fueren oder soss Aktivitéiten. Doniewent wäerte mir analyséieren, ob et méiglech ass, eventuell am Kader vun der Konventioun Uelzechtdall, mat den Nopeschgemengen zesummen eng regional **E-Bike Vëlolocatioun** opzebauen.

D'DP wäert sech weiderhi bei der CFL an dem zoustännegem Ministère dofir asetzen, datt d'**Walfer Gare** behënnertegerecht renovéiert gëtt, sou datt se och fir Rollstill a Kannerkutschen accessibel gëtt an eng **M-Box** de Vëlofuerer zur Verfügung steet. Nodeems de Chantier fir d'Unterführung vun der Barrière an der rue Prince Henri am Februar 2018 ulafe wäert, setzt d'DP sech weiderhin dofir an, datt och d'Barriären an der rue Mercatoris an der rue de la Montagne duerch Unterführungen ersat ginn.



Mobilité

Même si, statistiquement, le volume des voitures a diminué dans la Vallée de l'Alzette, il reste crucial de continuer à promouvoir l'**accalmie du trafic**. Le DP s'engage depuis des années en faveur d'un **contournement** reliant le Biergerkräiz directement à Steinsel, étant donné que la construction de cette variante réduirait considérablement le trafic de transit et augmenterait la qualité de vie des habitants. Malheureusement, le projet ne trouve pas l'accord des partis CSV et Déi Gréng. Voilà pourquoi il est refusé par le ministère compétent depuis des années.

Nous continuerons néanmoins à soutenir les transports publics et la mobilité douce, notamment par la mise à disposition de **tricycles électriques** à certains points stratégiques de Walferdange, Bereldange et Helmsange, pouvant être utilisés par les habitants pour faire des courses ou autres déplacements de courte distance. Au-delà, nous allons analyser la possibilité de mettre en place, ensemble avec les communes voisines, éventuellement dans le cadre de la « Convention Uelzechtdall », un réseau régional de location de **vélos électriques**.

Le DP continuera à s'engager auprès des CFL et du ministère compétent en vue d'une **rénovation de la gare** de Walferdange qui réponde aux besoins des personnes à mobilité réduite, qui permette un accès facile aux personnes en fauteuils roulants ou avec des poussettes et qui prévoie des emplacements **M-Box** pour répondre aux besoins des cyclistes. Le chantier en vue de la construction d'un passage souterrain à hauteur de la barrière dans la rue Prince Henri démarrera en février 2018. Dans ce contexte, le DP s'investira pour que les barrières aux points rue Mercatoris et rue de la Montagne soient également remplacées par des passages souterrains.

Lëtzebuerg
kann alles
ERREECHEN.

ZE FOUSS. MAM BUS.
ZUCH. VELO. AN AUTO.





E liewegen Uertskäer

Den Nohaltegkeetsministère wëllt an den nächste Joren d'Dikrecher Strooss ëmbauen. D'Zil ass et, eis Haaptstrooss duerch méi flott Trottoiren an d'Planze vu Beem méi attraktiv ze maachen, dem Bus eng gewësse Prioritéit ze ginn a Vëlosweeër z'amenagéieren, fir datt ee sech erëm kann trauen, mam Vëlo iwwer d'Walfer Haaptstrooss ze fueren.

D'DP setzt sech dofir an datt Walfer eng flott **Gréngzone am Uertskär** kritt. Um Niveau vun der Gemengeplaz, op enger Längt vun ongeféier 100 Meter, tëscht der Bréck iwwer d'Uelzecht an dem Rond-point kënn eng **Vitesse 30-Zone**. Sou ass garantéiert, datt ee mam Vëlo oder zu Fouss sécher vun der enger op déi aner Stroossesäit kënn. Den Zougang zu de Geschäfter am Duerfkär gëtt esou méi sécher a méi agreabel. De Rescht vun der Haaptstrooss bleift d'Vitesse op 50 limitéiert.

D'DP ënnerstëtzt weiderhin eng lieweg an **attraktiv Geschäftswelt** an eiser Gemeng. Mir setzen eis dofir an, datt d'Parkplaze virun de Geschäfter laanscht d'Dikrecher Strooss erhalen bleiwen.

Un centre urbain vivant

Le ministère du Développement durable projette des travaux sur la route de Diekirch dans les années à venir, le but étant de rendre cet axe plus attractif par le réaménagement des trottoirs, la plantation d'arbres, la priorisation des bus et la création de **pistes cyclables** sécurisées, pour que les cyclistes osent de nouveau emprunter la route principale de Walferdange.

Le DP s'engage pour que Walferdange soit dotée d'**espaces verts** au cœur-même de la localité. A hauteur de la place de Mairie, sur une longueur d'environ 100 mètres, **une zone 30 km/h** sera aménagée entre le rond-point et le pont de l'Alzette près du Centre Prince Henri, ce qui permettra aux piétons de traverser la route de manière aisée et d'accéder aux commerces en toute sécurité.

Le DP continue son engagement en faveur de **commerces vivants et attractifs** dans la commune et revendique dès lors que les parkings devant les commerces établis le long de la route de Diekirch soient préservés.

Am Géigenzuch zu den Amenagementer géif Walfer e **Parkhaus** am Duerfzentrum kréie wat ënner anerem och de Manktem u Parkplazen um Edupôle géif kompenséieren. Eng Etude soll Opschloss iwwert e generellt Parkraummanagementsystem fir d'ganz Gemeng ginn. Dëst mécht erëm Dieren op, fir nei Gréngzonen an Erhuelungsraum, z.B op der Gemeindeplatz.

Dans le cadre de ces réaménagements, il est prévu de doter Walferdange d'un **parking couvert** au centre, ce qui contribuera notamment aussi à compenser le manque de parkings du côté de l'Edupôle. Une étude sera censée livrer des informations utiles sur la mise en place d'un système de gestion des parkings pour l'ensemble de la commune. L'aménagement de nouveaux espaces verts et de zones de récréation, notamment sur la place de la Mairie, viendra parfaire les travaux.

Wunnengsbau

Mir bleiwe bei onser Politik: ronderëm d'Hauptachse vu Walfer gött méi dicht gebaut, hannendru méi lëfteg. Doriwwer eraus suerge mer dofir, datt **erschwéngleche Wunnraum** entsteet, fir datt och jonk Leit a spéiderhin hir Familljen eng Zukunft zu Walfer hunn, ouni awer den aktuelle Bauperimeter ze erweideren.

Mir wäerten, do wou et méiglech ass, de System vun der Colocatioun mat Zëmmeren zu verstännege Präisser méiglech maachen. D'DP wäert ausserdeem de soziale Wunnengsbau weider ukuerbelen.

Zousätzlech zu den Informatiounsversammlungen, déi d'Gemeng ëmmer am Kader vu groussen Infrastrukturprojeten organiséiert, wäerte mir och **Biergerconsultatiounen** a Workshopen am Kader vun der Ausaarbechtung vum neie PAG (allgemeine Bebauungsplang) organiséieren.

Logement

Le DP continuera à mener sa politique urbanistique: autour des axes principaux, les constructions seront plus denses tandis que l'urbanisation sera moins dense dans les zones intérieures. Au-delà, le DP promouvra la création de **logements à prix abordables**, afin que les jeunes, et par la suite les jeunes familles, puissent s'établir à terme dans notre commune, sans toutefois élargir l'actuel périmètre de construction. Aux endroits où cela s'avère possible, nous allons promouvoir les habitations en colocation proposant des chambres à prix raisonnable. Finalement, le DP continuera à encourager la construction de logements sociaux.

En plus des réunions d'information que la commune organise régulièrement dans le cadre de grands projets d'infrastructure, nous organiserons des **consultations de citoyens** ainsi que des workshops dans le cadre de l'élaboration du nouveau plan d'aménagement général (PAG).

**MIR WÄERTEN DOFIR SUERGEN, DATT WUNNRAUM ZU
RAISONNABELE PRÄISSER ENTSTEET, FIR DATT OCH JONK LEIT
A FAMILLJEN ENG ZUKUNFT ZU WALFER HUNN.**





Ëmwelt

D'DP huet am Ëmweltberäich e ganz houfrege Bilan a wëllt an deem Sënn als Klimabündnis- a Klimapaktgemeng weider schaffen. Esou sollen an Zukunft, do wou et méiglech ass, nei **Gréngflächen** entstoën. Wann d'Parkhaus bis gebaut ass, wëll d'DP d'Plaz virun der Gemeng méi flott a méi gréng gestalten.

Environnement

Le DP est fier de son bilan écologique et continuera dans la voie engagée en tant que commune membre du « Klimabündnis » et du « pacte climat ». Dans cet esprit et dans la mesure où cela s'avère possible, nous allons aménager des **espaces verts**, notamment sur la place de la mairie, dès la construction du parking couvert.

Sécherheet

Mir hunn erreecht, datt de Bäreler **Policebüro** no der geplangter Policereform net zou gemaach gëtt, mä datt an Zukunft 12 Polizisten am Roulement wäerten hei schaffen. Sou ass garantéiert, datt de Kommissariat ka vu Moies 7 bis Oues 9 op hunn an d'Police gläichzäiteg Patrullen duerch d'Quartiere ka fueren. D'DP setzt sech dofir an datt trotz dem Manktem u Personal bei der Police, de Kommissariat sou séier wéi méiglech op déi 12 Leit opgestockt gëtt.

Fir méi Sécherheet wäert och eng besser **Stroossebelichtung** suergen.

Sécurité

Grâce à notre intervention, le **bureau de police** de Bereldange ne sera pas fermé après la réforme de la police grand-ducale. À l'avenir, 12 agents assureront un roulement dans ce bureau et garantiront une ouverture du commissariat de police de 7.00 heures à 21.00 heures ainsi qu'une présence simultanée de patrouilles dans les quartiers. Le DP mettra tout en œuvre pour que le nombre des agents du commissariat de police sera augmenté à 12 personnes le plus rapidement possible et cela malgré le déficit de personnel dans la police.

Au-delà, un éclairage public optimisé et plus écologique renforcera la sécurité sur nos routes.



Eeler Matbierger

D'DP plaidéiert weiderhi fir e flott Matenee vun de Generatiounen.

Wa jonk Leit a Familljen d'Méiglechkeet kréie solle fir an hirer Gemeng ze wunnen an ze liewen, da gëllt dat och fir déi eeler Generatioun. D'DP ënnerstëtzt all Initiative fir de Bau vun engem **Fleegeheem**, engem CIPA an/oder betreit Wunnen a setzt sech och weiderhin an, datt eeler Walfer Leit esou wäit wéi méiglech, och hire Liewensowend an hirer Gemeng verbrénge kënnen. Sollt kee Projet an deem Sënn realisabel sinn, wäerte mir eis mat Servior eenege fir Zëmmeren an hirem Heem zu Boufer fir Walfer Bierger ze reservéieren.

Och kënn d'DP hinnen a Saache Mobilitéit entgéint, andeems se hinnen d'Halschent vum **Mobilitéétpass** iwwer d'Gemeng rembourséiert. Doriwwe eraus wëlle mir de System vum **Telealarm** ënnerstëtzen.

3^{ème} âge

Le DP continue à plaider en faveur d'une commune accueillante pour toutes les générations.

Si les jeunes et les familles doivent bénéficier de la chance de vivre dans notre commune, cela n'exclut pas pour autant les générations plus âgées. Nous soutiendrons toute initiative destinée à créer des **structures pour personnes âgées** (maison de soins, CIPA, logement assisté) pour qu'elles puissent rester dans leur commune jusqu'à la fin de leurs jours. En l'absence de tout projet réalisable dans ce sens, nous allons intervenir auprès de Servior en vue de la réservation de chambres dans la structure de Bofferdange au bénéfice des habitants de la commune de Walferdange.

Le DP soutient le 3^{ème} âge également au niveau de la mobilité, en finançant la moitié du **Mobilitéétpass** par le budget communal. Au-delà, nous entendons contribuer au financement du système du **téléalarme**.





Gesellschaft

Walfer ass eng Gemeng mat Awunner aus ronn 90 Natiounen. Dat harmonescht Zesummeliewe vun allen Nationalitéiten an och Altersgruppe läit ons um Häerz. Fir ons bleift d'Integratioun awer net beim **Sproochecafé** a beim **multikulturelle Fest** stoen. Mir wäerten ënner anerem d'Offer vun de **Sproochecourse** fir Lëtzebuerger a Net-Lëtzebuerger weider héichhalen an der Demande stänneg upassen. Doriwwer eraus setzt d'DP sech fir eng besser **Integratioun** vun den Auslänner an de Veräiner an.

Sport

Wat wier Walfer ouni seng **Sportsveräiner**? Si sinn e wichtegt Aushängeschëld vun der Gemeng queesch duerch d'Land. An dëser Philosophie wëlle mer se weider ënnerstëtzen an hinnen d'Méiglechkeete bidde fir an de verschiddene Championnater weiderhin um Wee vun de gudde Resultater ze bleiwen. Mir wäerten an Zukunft de **Benevolat** an deene Sportsveräiner finanziell ënnerstëtzen, déi besonnesch op d'Jugendequippe bauen.

Société

La commune de Walferdange compte des citoyens de non moins de 90 nationalités différentes. La cohabitation harmonieuse de toutes ces personnes de générations différentes nous tient à cœur. Pour le DP, leur intégration ne s'arrête pas au « **café des langues** » et à la « **fête multiculturelle** ». Nous continuerons à soutenir et à adapter continuellement l'offre en **cours de langues** pour la population luxembourgeoise et non luxembourgeoise. De plus, nous encouragerons une meilleure **intégration** des étrangers dans la vie associative de la commune.

Sport

Les **clubs sportifs** locaux sont un pilier important de l'image de marque véhiculée par Walferdange aux quatre coins du pays. Fidèle à cette philosophie, le DP continuera à subventionner les clubs pour qu'ils soient bien équipés à l'avenir pour obtenir de bons résultats aux différents championnats. Au-delà, nous appuierons financièrement le **bénévolat** dans les associations qui misent principalement sur les équipes sportives de jeunes.

**MIR WÄERTEN DE BENEVOLAT AN D'JUGENDAARBECHT VUN
DE SPORTSVERÄINER OCH WEIDERHIN ËNNERSTËTZEN!**

Kultur

Walfer huet eng laang kulturell Traditioun. Déi soll net nëmmen erhalen, mä och ausgebaut ginn. Jonk Artiste vu Lëtzebuerg, aus ënnerschiddleche Sparten, solle vun onser neier **Galerie (CAW – Culture@Walfer)**, awer och vun anere Méiglechkeete profitéieren. Donieft wäerten och d'Schoulkanner hei **Atelieren** ugebuede kréien, déi hinnen d'Kultur mat all hire Facette méi no bréngt. E **kulturelle Koordinator** wäert an Zukunft d'Organisatioun vum kulturelle Liewen an der Gemeng an d'Hand huelen.



Finanzen

D'DP ass eng Partei, déi **responsabel** mam Budget vun der Gemeng, also mat ëffentleche Suen, ëmgeet. Walfer ass keng räich Gemeng an dofir ass et ëmsou méi wichteg, den lwwerbléck ze behalen an nëmmen dat, wat een zur Verfügung huet, z'investéieren. Mir hunn dat an de leschte Jore gemaach a wäerten och mat dëser Finanzpolitik am Kader vum finanzielle **Méijoresplang** virufueren. Dëst am Interessi vun der Gemeng an hire Bierger. D'Walfer DP mécht och keng Walkaddoe vun deenen se weess, datt se no de Walen net anzeléise sinn.

MIR GI RESPONSABEL MAM BUDGET VUN DER GEMENG ËM!



Culture

Walferdange est fière de sa longue tradition culturelle qu'elle n'entend pas uniquement préserver, mais également développer. Le nouveau **centre d'arts de Walferdange (CAW – Culture@Walfer)** accueillera de jeunes artistes luxembourgeois actifs dans les domaines très variés de l'art. À côté, les classes scolaires bénéficieront d'une offre en **ateliers artistiques** qui les sensibiliseront aux multiples facettes de l'art. Un **coordonateur culturel** mènera à bien toutes ces nouvelles missions de la vie culturelle de notre commune.

Finances

Le DP est un parti qui gère son budget, soit les deniers publics, de manière **responsable**. Walferdange n'étant pas une commune riche, il est d'autant plus important de gérer les finances en bon père de famille et de n'investir que l'argent qui est à disposition, comme nous l'avons fait dans le passé. Cette politique sera continuée dans le cadre du futur **plan pluriannuel**, dans l'intérêt de la commune et de ses citoyens. Au-delà, le DP ne fait pas de promesses électorales qu'il ne peut pas tenir après les élections.



Eng modern a biergerno Gemeng

Der Walfer DP ass et wichteg, datt d'Bierger iwwer dat informéiert sinn, wat an hirer Gemeng geschitt. Sief dat duerch den Alarm TILT-System, eis nei **méisproocheg Homepage** www.walfer.lu oder och iwwert déi **sozial Medie** wéi Facebook. Doniewent vernoléissege mir awer déi kllassesch Informatioun iwwert de Gemengebuet net. D'DP wäert sech och dofir asetzen, datt esou vill wéi méiglech Informatiounen iwwert den Internet zougänglech sinn, fir sech de Besoine vun de Bierger vun haut unzepassen.

Mir wäerten och d'**Öffnungszäite** vun eise Gemeingeservicer iwwerpräiwen a kucke wéi mir dës am beschten un d'Besoine vum Bierger upasse kënnen.

Une commune moderne et proche des citoyens

Aux yeux du DP, il est important que les citoyens soient bien informés sur ce qui se passe dans leur commune ; que ce soit via le système TILT, notre nouveau **site internet multilingue** www.walfer.lu ou encore les **médias sociaux**, tel que Facebook, sans pour autant négliger l'édition papier du bulletin communal Walfer Buet. Afin de répondre aux besoins d'information des citoyens modernes, nous mettons tout en œuvre afin qu'un maximum d'informations soient disponibles sur le site internet de la commune.

Finalement, nous allons repenser les **heures d'ouverture** de nos différents services communaux et proposer un horaire adapté au mieux aux besoins des citoyens.



Infrastrukture fir d'Zukunft

An der Politik, genau sou wéi am Liewen, ass et wichteg un d'Zukunft ze denken fir datt et deenen **nächste Generatiounen** un Näischt feelt. Entsprecht eise Centre Prince Henri nach de Besoin vu muer? Ass e grouss genuch? Hu mer genuch Säll? Hu mer genuch Parkplazen? Muss eist Gemeengegebaier moderniséiert oder aus- oder neigebaut ginn? Dat alles si Froen, déi mir eis haut scho stellen.

Och um Niveau vun de Schoule mussen mer um Ball bleiwen. Wann ons Uertschaft ëmmer méi grouss gëtt, a mer Wunnraum fir jonk Famillje schafen, komme stänneg Kanner bäi an déi sollen déi beschtméiglech Schoul kréien. Ënner anerem mussen d'Schoule vu Bärel an eventuell vu Walfer zu engem bestëmmte Moment och vergréissert ginn.

Dat sinn natierlech **Investitiounen**, déi geplangt mussen ginn, an dat si mer de Moment am gaangen ze maachen.

D'Infrastrukturen an der Gemeng Walfer mussen stänneg ugepasst gi fir hir Missioun voll a ganz z'erfëllen an de sanitären an ekologeschen Ufuerderunge vun haut a vu muer z'entsprieche.

**MIR DENKE LAANGFRISTEG. D'INFRASTRUKTURE VUN DER GEMENG
MUSSE STÄNNEG UN DÉI NEI BEDÜRFNISSE
VUN DEN AWUNNER UGEPASST GINN.**

Infrastructures futures

Dans la vie politique, comme dans la vie quotidienne, nous devons aujourd'hui penser à demain, pour assurer l'avenir des **générations futures**. Le Centre Prince Henri répond-il aux besoins de demain, en taille, en salles, en parkings ? La Mairie doit-elle faire l'objet d'une modernisation ? D'un agrandissement ou d'une transformation complète ?

Au-delà, les établissements scolaires communaux sont toujours au centre de nos préoccupations, surtout au vu du développement des logements pour familles, de l'arrivée de nouveaux enfants auxquels nous voulons offrir les meilleures écoles. Dans ce contexte, nous sommes conscients de la nécessité d'agrandir à un moment donné l'école de Bereldange, et éventuellement celle de Walferdange, ce qui représente des **investissements** considérables.

La modernisation des **infrastructures** communales est un projet continu qui permet d'assurer pleinement les missions qui leur incombent et de répondre aux besoins sanitaires et écologiques d'aujourd'hui et de demain.



MIR INVITÉIEREN OP EIS **WAHLVERSAMMLUNG**

mat eise Kandidatinnen a Kandidaten

Freides, de 6. Oktober 2017

um 19.00 Auer

Centre Prince Henri zu Walfer

